



## Curso 2010-2011

## CENTROS

Planes Estudio

## PLANES

## ASIGNATURAS

Titulaciones de Grado/Master

## TITULACIONES

## ASIGNATURAS

v. 2.11

**Idioma moderno técnico: alemán** CÓDIGO:20831

Ingeniero Técnico Industrial, Química Industrial (en extinción)  
Escuela Universitaria de Ingeniería Técnica Industrial, Zaragoza

**Departamentos:**

Filología Inglesa y Alemana

**Áreas:**

Filología Alemana

**Curso:** 2**Duración:** 1º cuatrimestre**Carácter:** Obligatoria**Tipo:** Teórica Práctica**Idioma:** Español**Horas teóricas:** 45**Horas prácticas:****Créditos UZ:** 4,5**Créditos ECTS:** 3,4

Oferta de plazas de libre elección:

**Propia Titulación:****Otras Titulaciones:** S/L**y/u:****Otros Centros:** S/L**Nº Plazas optativas:**

## Objetivos y Programa

## Profesores y Bibliografía

## Horario / Observaciones

**Objetivos**

El objetivo general de la asignatura es que los estudiantes profundicen en su capacidad comunicativa en lengua alemana en el ámbito científico-técnico de su especialidad. Partiendo de las necesidades de los estudiantes y de sus conocimientos previos, pueden desglosarse los siguientes objetivos concretos:

- Desarrollo de la lectura comprensiva de textos científico-técnicos en el ámbito de las diferentes ingenierías.
- Desarrollo de la competencia de producción escrita de determinados textos científico-técnicos y del ámbito profesional como exposiciones, resúmenes, especificaciones técnicas, cartas de presentación, currículum vitae, etc.
- Desarrollo de la competencia oral receptiva y productiva de textos científico-técnicos y del ámbito profesional.
- Desarrollo de la traducción directa de documentos técnicos.

**Programa**

Contenidos comunicativos: Describir y comparar especificaciones técnicas. Lectura y comprensión de instrucciones. Describir máquinas. Describir procesos físicos y químicos. Describir instalaciones eléctricas. Lectura y comprensión de información académica. Lectura y comprensión de manuales y artículos especializados. Lectura y comprensión de ofertas de trabajo. Redactar una solicitud de empleo. Redactar un currículum vitae. Solicitar de forma escrita y oral información a una empresa. Buscar y organizar información de internet.

Contenidos temáticos: Maquinarias. Catálogos descriptivos. Instrucciones de uso. Tipos de energía. Tipos de motores. Tipos de instalaciones eléctricas. Medioambiente. Ingenierías técnicas: aspectos académicos y científicos. Ingeniería y empresa. Mercado laboral. Currículum vitae. Comunicación técnico-comercial. Ingeniería e internet.

Contenidos gramaticales: Composición y derivación de palabras (continuación). Verbo: Konjunktiv II. Verbos seguidos de preposición. Verbos reflexivos (continuación). Adverbios pronominales. Construcciones de infinitivo. Funktionsverbgefüge. Construcciones de participio. Oraciones comparativas (continuación). Oraciones subordinadas (condicionales, causales, finales, relativas, dass, temporales). Pasiva (continuación). Preposiciones de genitivo.

**Evaluación**

Se podrá optar por una evaluación continua o un examen final. La evaluación continua exige dos requisitos: la asistencia al 85% de las clases y la realización de tres controles (cada uno con un valor max. de 50 puntos, aprobado a partir de 30 puntos). El examen final consiste en la realización de una prueba escrita con un valor max. de 80 puntos (aprobado a partir de 45 puntos), a cuya nota podrán sumarse puntos (hasta 20) por la participación regular y activa en clase.